

АДБИНА АВЕИЛЕ РОМЖИНСКЪ МОЛДАВЕ

ГАЗЕТЪ ПОЛИТИКЪ ШИ ЛИТЕРАЛЪ. | GAZETTE POLITIQUE ET LITTÉRAIRE.

ЕШІЙ.

Ла прилежѣл серезрїи ГФ: Мнѣаил, М. Г. Домнѣл ва мерѣ дїмївѣць ла висерика сф. Спїридон ѡнде съ ва фаче Тедѣвм. Дѣпѣ ачѣста ва ѡрма сфинцирѣ Стѣгѣрилоѣ. Ла 9 есте сфинцирѣ Оѡолей де фете, ла 10 кѣнѣнїа а 16 парекї де сетенї, ла 11 есте презентацие ла кѣрте ши ла амѣзѣ-зї съ ва пѣне пїатра де темелї а Монѣментѣлї.

Д. Навалерѣл Отоан Георги Семич, мѣдѣлар Диванѣлї Гервїи, аѣ соснт лн ачѣстїа капитале ла 1 Ноемврїе, кѣ лнсерчинаре а комплиментанн партѣ М. Г. Принцѣл Гервїи пе пре днвалцатѣл нострѣ Домн ла прилежѣл лнтронзрїи М. Сале, Д. Дѣпѣтатѣл аѣ аѣт чинсте а лм-фїацїоша сѣмѣзїа а сале скрїсорї лн соленелѣ аѣ аїенцие, аѣпѣ каре ера пофтит а прѣнзї ла кѣрте.

РОСІА.

А. Г. Л. Д. Цезаревнч Марїле Дѣка Моценнторю, аѣ пѣрчес лн 16 Октомврїе де ла Петерсѣбург ла Москва, лнсоцит фїннѣ де кѣратѣл съѣ Генерал лнїѣтант Принцѣл Лїевен.

ТУРЧІА.

Чѣмѣ ѡрма ѣрмѣзѣ ла Константїнополи. Дѣпѣ офїциале лншїннцѣзѣ прїимите лнаннтѣ сосїрїи Пироскаѣлїѣ, де ла 15 пѣн 24 Септ: аѣ пост лнтрат лн Спїталѣлї Гречешї: 174 де чѣмашї, днн карїи аѣ мѣрїт 58.

Блокада де Самос саѣ рѣдїкат, ши ла Константїнополи сѣ ащепта днн зї лн зї днвїзїа флѣатей че пѣлѣтѣ аколѣ, спѣнї кѣмкѣ вѣо 120 фамїлїи аѣ емїграт дела Самос ла Негропонт.

Принцеса Салїха, фїннка ѡѣлтанѣлїѣ, ши соціа лїи Халїл Паша, аѣ дат лн 12 Септ ѡн стрѣлѣт оспѣц Пѣрїнтѣлїѣ сѣл ла Канделї, че есте ѡн сѣт ашѣзѣт пе цѣрмѣл асіатїк а Каналѣлїѣ, ѡнде сѣ афлѣ о фрѣмоасѣ пропрїета а лїи Халїл-Паша.

Кѣтева фамїлїи Гречешї ши арменешї, карїи де дѣмѣлат черѣсѣ лнвонрѣ М. Г. ѡѣлтанѣлїѣ де а

JASSY.

A l'occasion de la fête de St Michel, S. A. S. assistera à une messe solennelle et au Tedeum qui aura lieu à l'église de S. Spiridon. Cette dévotion sera suivie de la bénédiction des drapeaux; à 9 heures se fera l'installation de l'école des filles, à 10 heures le mariage des 16 couples des villageois, à 11 heures est présentation à la cour et à midi sera posée la pierre fondamentale du Monument.

M. Le chevalier Stoian George Semitch, membre du Divan de Servie, vient d'arriver dans cette ville. Ce député est chargé par S. A. S. le Prince de Servie de complimenter notre Prince régnant à l'occasion de son avènement à la Principauté. M. Semitch a eu l'honneur de présenter le 5 nov: à S. A. S. ses lettres et de diner ensuite à la cour.

RUSSIE

S. A. I. Mgr le Césarévitch Grand-Duc Héritier est parti le 16 d'octobre pour Moscou, accompagné de son curateur l'aide-de-camp général Prince Lieven.

TURQUIE.

La peste continue à Constantinople. D'après des nouvelles officielles, reçues avant l'arrivée du pyroscaphe, il était entré dans les hôpitaux grecs des pestiférés, depuis le 15 jusqu'au 29 Septembre, 174 individus, dont 58 étaient morts.

Le blocus de Samos est levé et l'on attend journellement ici la division de la flotte qui y stationnait. On dit que près de 120 familles ont émigré de Samos à Negrepont.

La princesse Saliha, fille du Sultan, épouse de Halil-Pacha, a donné le 12 d'octobre, un repas splendide à son père à Candéli, village situé sur la rive asiatique du canal, où Halil-Pacha possède de superbes propriétés.

Plusieurs communes grecques et arméniennes

Фиде репараций (меремет) висерчилор сале, ас
квизигат акбма ач'бст'я бое, кб кондице кбмкз
нб ле бор мари.

А В С Т Р И Я.

Тимбл чел фрбмос н'ав дичетат а фаворисй
маневрале челе мари а трбпелор австриене сбе ко-
манда Фелд-Марешалблш Радзкн, каре сав
фкбт лн б пн ла 12 Окт: ла Верона лн Ита-
ліа. Нбмарбл трбпелор днтрбните сз сбе ла
65,000 де оаменй, пр а'ел а прикиторилор ера
лндонт. Ничй одинеоаря нб сав възвт ла Верона
днтрбните атате трбсбрий кб стазинй днкврате,
каре тоцй фоарте сав мират деспре ачеле възвте.
Лмеблзирѣ ас фост днкз май маре ла маневра
чѣ де пе брмз; ла каре ера де фаця М. С.
Дбкеса Маріа Авиза де Парма, Дбка де Мо-
дена, Принцбл Ваза, о мблциме де Генералй Ан-
глезй, Анврсіенй, Пбрсіенй, Баварезй ши Гар-
динй. Генералбл Францй Кидеіе Комендантбл кор-
лосблшй де окбпаце де ла Анкона, асемеене ас фост
фаця. Днест днсбмнат Генерал ас мартбрснт а са
мираре възвнд аша де фрбмосе трбпе ши атат
де вине депрнсе кб тоате ексерцициале ши тоате
маневрале амандаре.

Оз днкрединцазз кз М. С. Крайла Карлб
X, ар фй абжнд скопос а пврсеі Прага ши а але-
це Грац де а са внтоаре Резиденце. Нб сз шіе
дѣкѣ Д. Дбкеса де Бері ша сз мбте а сй лз-
квннцѣ.

Депбтація Трансилваніей сав днтрнат ла
Клабзенебург (Клбж).

Лн 18 Окт. сав фкбт ла Віена маре мане-
ври де трбпеле Тарнхонблшй черчатате де катра
М. С.: Крайла Ангаріей, ла прилежбл адвчерей
аминте де каталіа де Липсіа.

Ф Р А Н Ц И Я.

Нбреріа де Ліон брмѣзз а дмпартшн оаре-
каре днгрнжире деспре нож тблбврарй де каре сз
теме нб кбмва сз избвкн'бскѣ ла Ліон.

Шн Журнал дншннцазз кбмкз ар сз брме-
зз оарекаре префачире лн Министеріа Англіей, зн-
канд кѣ Лорд Мннто ар фй сз брмезз лн локбл
лбш Лорд Палмерстон:

Де ла Африка дншннцазз кз Холера Асіати.
кз сав искат ла Оран, лн 27 Септ: канд ас бр-
мат 11 ловнрй ши ататѣ морцй.

Де ла аратарѣ Холеріи, колиднй сав кбпрнс

qui depuis longtems avaient demandé l'autorisa-
tion au Sultan de faire des réparations indispen-
sables à leurs églises, viennent enfin de l'ob-
tenir mais sous condition qu'ils ne les agrandi-
raient pas.

A U T R I C H E.

Le beau tems n'a point cessé de favoriser
les grandes manoeuvres des troupes autrichiennes
sous le commandement du feld-maréchal Radezki
qui ont eu lieu du 6 au 12 de ce mois dans les
environs de Vérone. Le nombre des troupes réu-
nies se montoit à 65,000 hommes, celui des
sepectateurs était presque du double. Jamais
Vérone n'avait vu réunies tant de voitures et ar-
river tant d'étrangers qui tous ont été enchantés
de ce qu'ils ont vu. L'affluence était encore
plus grande lors des dernières manoeuvres; on y
remarquait S. M. la duchesse Marie Louise de
Parme, le duc de Modène, le prince Wasa,
quantité d'officiers supérieurs anglais, hanovriens,
prussiens, bavarois et sardes. Le général fran-
çais Cubières commandant le corps d'occupation
d'Ancone y assistait aussi; ce général distingué a
manifesté son étonnement en voyant des trou-
pes aussi belles, aussi familiarisées avec tous les
exercices et toutes les manoeuvres militaires.

On assure que S. M. Charles X a l'intention
de quitter Prague et de choisir Graetz pour sa
résidence future. On ignore encore si Mme la
duchesse de Berry changera aussi sa résidence.

La députation de Transylvanie est repartie
pour Clausenbourg.

Il y a eu le 18 oct: grande revue des troupes
de la garnison passée par S. M. le jeune Roi de
Hongrie à l'occasion de l'anniversaire de la batail-
le de Leipsic.

F R A N C E.

Le Courrier de Lyon persiste à manifester
des craintes sur de nouveaux troubles qu'il re-
doute de voir éclater à Lyon:

Un journal annonce ce matin une modifica-
tion prochaine dans le cabinet anglais. Il donne
lord Minto pour successeur à lord Palmerston.

Le choléra asiatique vient d'éclater à Oran
dans la journée du 27. Il y a eu déjà 11 cas
tous suivis de mort.

Dès l'invasion de la maladie, un froid mortel
saisit les malades, et quelques secondes après
il n'existe plus de pouls. Les personnes qui ont

де би фрнг нѣмплат, ши писте кѣтка секѣнде пѣлсѣл аб ши лнчетат. Персонале кариле май мѣлат аб май трѣнт аб рѣпосат дѣпѣ 12 сѣѣ 13 чѣсѣри де амарниче патимирѣ. Нич о мѣсѣрѣ феритораре нѣ сѣлѣлат ла четѣцѣи Мерс-ѣл Кебер. Ачѣи осѣндѣи сѣ афлѣ тиксицѣи пин лнксиорѣ недерисите ши некѣрате, ѣнде епидемѣи ли ва рѣпѣ фарѣ сминтѣлѣ.

ГРЕЦІА.

Цѣдекѣнд дѣпѣ скрисориле примите дин Греція, сѣ паре кѣ лн цара ачѣа ѣрма лнкс о маре тѣлѣѣраре ши Гѣвернѣл сѣра л некое де а дѣвна трѣпе лн маре нѣмѣр асѣпра кѣрора сѣ се поатѣ рѣзѣма, спре але пѣтѣ орѣндѣи пе ла деосеките понктѣри, ла лнтѣмпларе кѣнд ачѣста ар чѣре нисканѣа лнтѣмпларѣ екстраординаре. Дѣжвасе де рѣзѣсой ѣнглеѣе, венинд де ла Малта, аб арѣнкѣт ангерѣ лн лиманѣл де Наполи де Романѣи. ѣ паре май вѣртос кѣ флотѣ ѣнглеѣа сѣ лнтѣрѣце лн марѣ Архипелагѣлѣи, дин каре сѣ веде кѣ Англіѣ арѣ тот лнкс окѣи цѣнтицѣи асѣпра Грециѣи, чѣ свѣтинѣе де челѣланте трѣгѣи а Ориѣнтѣлѣи, ачѣсте тѣатѣ сѣлѣ лннециѣт.

СВЕЦІА.

Лнтѣрѣ сѣрѣарѣ днверсарѣлѣи де 24 анѣ де кѣнд М. ѣ. Краѣл аб сосит лн Швеція, сѣлѣ пѣбликат ѣрмѣторѣл акт де амнистѣе (ѣртаре).

Ной Шарл-Жан, Краѣ де Швеція, де Норвегіѣ, а Гоцилор ши а Вандаллор, фѣчѣм шѣѣт:
» Немѣт фѣнд, ла діѣта анѣлѣи 1810, прин ѣѣрѣсѣка чѣрѣре ачѣлор патѣрѣ стѣрѣи а Краѣиѣ, лнтѣрѣнѣте пѣнтѣрѣ адецирѣ ѣнѣи Клароном а Тронѣлѣи, ши лндѣнт чинѣтит прин лмфѣдѣрѣ Краѣлѣи Шарл XIII, Ной ам сокѣтит кѣ ачѣста конгласѣнѣтораре адецире а ѣѣчѣранѣлѣи ши а Нацѣи пѣнѣѣ асѣпрѣлѣи лндѣторѣре де а о примѣ ши де а лмпѣлнѣи. Лнкрѣднѣцѣндѣне лнтѣрѣ ѣрмарѣ дѣмнѣзѣцѣи ѣнневоинѣе, лнтѣрѣ чинѣтѣ ши крѣднѣца нацѣи ѣведеѣе, фѣрѣ прѣцѣт нѣм сѣпѣс лндѣѣшѣи ѣѣверанѣлѣи кариле аб ѣнневоит ане чинѣтѣи кѣ нѣмѣ де фѣѣ. Ной ам лѣсѣт дѣлѣѣца ѣнѣи ѣѣцѣи привѣте спре а ѣѣѣрѣѣи ѣведеѣилор рѣмѣшнѣца зиллор пе каре Прѣнѣи нѣѣ пѣстрѣт, дѣскѣлѣкѣнд пе Пеннѣсѣла ѣканднѣавѣз, Ной ам примѣт мѣртѣрѣснѣрѣѣ попоарилор, а дрегѣторилор ши ал армѣи, Ной нѣ авѣм алѣѣ дорнѣцѣ дѣкѣт ачѣа де а лмфѣѣмѣсѣца ѣѣтрѣнѣциле Краѣлѣи ши де а стѣторнѣи де нѣѣ индѣнпѣднѣцѣа Краѣиѣ, каре есте ачѣа лнтѣи рѣзѣм а слѣкоѣзѣнѣи попоарилор. Прѣнѣи аб ѣннекѣѣѣнтѣт абкрѣднѣе Нѣѣстрѣе ши аб лн-

le plus résisté sont mortes après 12 ou 13 heures de souffrances. Aucune précaution n'a encore été prise au fort Mers-el-Kébir; les condamnés sont entassés dans des caehots non aérés et fort malpropres, où le fléau ne peut manquer de les décimer.

GRÈCE.

A en juger d'après les lettres de la Grèce, il règnerait encore dans ce pays une grande fermentation et le gouvernement serait obligé de se procurer des troupes en assez grande quantité et sur lesquelles il puisse compter afin de pouvoir porter ses forces sur divers points en cas que des évènements extraordinaires l'exigent. Deux vaisseaux de guerre anglais venant de Malte ont mouillé dans le port de Napolé. Il paraîtrait même que la flotte anglaise se renforcerait dans l'Archipel, ce qui semblerait prouver en même tems que l'on a toujours à Londres l'oeil fixé sur la situation de la Grèce, car, quant aux autres affaires d'Orient, elle sont toutes réglées.

SUÈDE.

S. M. le roi a publié hier, en commémoration du 24e anniversaire de son arrivée en Suède, l'acte d'amnistie suivant:

Nous Charles Jean, Roi de Suède, de Norvège, des Goths et des Vandales, savoir faisons:

Qu'appelé, à la diète de 1810, par les suffrages unanimes des quatre ordres du royaume, convoqués pour élire un successeur au trône, et doublement honoré par l'adoption du roi Charles XIII, nous crûmes que ce choix unanime du souverain et du peuple nous imposait l'obligation de l'accepter et d'y répondre. Nous confiant dans la continuation de la bonté divine, dans la loyauté et la fidélité de la nation suédoise, nous nous abandonnâmes sans réserve à la tendresse du souverain qui daignait nous appeler du nom de fils. Nous quittâmes les douceurs d'une vie privée pour consacrer aux Suédois le reste des jours que la Providence nous réservait. En mettant le pied sur le sol de la presqu'île scandinave, nous reçûmes l'hommage des populations, des magistrats et de l'armée. Nous n'avions formé d'autre voeu que celui d'embellir la vieillesse du roi et de rétablir l'indépendance extérieure du royaume, premier appui de la liberté des peuples. La Providence a béni nos travaux et a couronné nos efforts. La presqu'île,

